

Gefunden 1856 »auf dem Begräbnisplatz jenseits der Reuss« KELLER/MEYER, d.h. Gebenstorf (AG). Heute im Depot Zeughaus Dägerli in Windisch (Inv. KAA 27). Autopsie durch KOLB im Jahr 2009.



*C(aius) • Vegelo C(ai) • f(ilius) • Ani(ensi)
Rufus Cremona
miles leg(ionis) XI C(laudiae) • P(iae) • F(idelis) •
Ccenturia D Metti • Firmi • ann(orum) XL
5 stip(endiorum) XXI hic situs est • sit tibi terra
levis • C(aius) Graccius Saturninus
h(eres) f(aciendum) c(uravit)*

Gaius Vegelo Rufus, Sohn des Gaius, (aus der Tribus) Aniensis, aus Cremona, Soldat der 11. Legion Claudia Pia Fidelis, aus der Zenturie des Mettius Firmus, der 40 Jahre (lebte) und 21 Dienstjahre (absolvierte), ist hier bestattet. Möge dir die Erde leicht sein. Gaius Graccius Saturninus, sein Erbe, hat das Grabmal errichten lassen.

Foto: B.H.

KELLER/MEYER 1865, 212 Nr. 35; MOMMSEN, CIL XIII 5216 (RIESE 1914, Nr. 900; HOWALD/MEYER 1940, 291 Nr. 287; RICHIER 2004, 248 Nr. 162); SIMONETT 1947, 84; WALSER, RIS II 162 Foto. – Cf. URECH 1856, 24; SCHULZE 1904, 301; EWALD 1974, 148 Nr. VN 8; HINTERMANN 2001, 326.

5 Ende *sit tibi terra* KELLER/MEYER, MOMMSEN. – 6 Ende *Saturninus* KELLER/MEYER, MOMMSEN. – 7 Ende *c(uravit)* KELLER/MEYER, MOMMSEN.

Den bisher nur hier bezeugten Gentilnamen *Vegelo* führt SCHULZE auf eine etruskische Namensbildung zurück, aber siehe eine *Vegela* in Sizilien CIL X 7198.

Datierung: Zwischen 70 und 101 n. Chr. wegen der Stationierung der *legio XI* in Vindonissa RITTERLING 1925, 1694; FELLMANN 2000.

506 (= CIL XIII 5217) Grabinschrift

Linke Hälfte einer Stele (mit eingraviertem Giebel und Akroteren) aus Kalkstein, vertieftes Inschriftenfeld mit profiliertem Rahmen. Stein leicht bestoßen und hinten zugeschnitten. Maße 146,5×(31)×31; Buchst. 6,5–3,8. *I longa* auf Z. 8.

Gefunden 1853 in Windisch (AG) in einem Privathaus als Türsturz wiederverwendet MOMMSEN, der ebendort auch noch die rechte Hälfte (als Türschwelle verbaut) sah, aber deren Inschrift zerstört fand. Heute im Depot Zeughaus Dägerli in Windisch (Inv. KAA 11). Autopsie durch KOLB im Jahr 2010.



*T(itus) Viite[llius (?)]
Ser(gia) • Fe[lix F(oro)]
Cla(udii) • m[il(es) leg(ionis) XI]
C(laudiae) • P(iae) • F(idelis) • Ccenturia D • +[---]
5 P+ • qui [vixit]
ann(os) • XX[XVI? stip(endiorum)]
(vac.)
XVIII • [h(ic) s(itus) e(st)]
C(aius) • Critt[ius(?)] ---]
(vac.) h(eres) • [f(aciendum) c(uravit)]*